



Tlf.: 39 15 52 00  
koebenhavn@bdo.dk  
www.bdo.dk

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab  
Havneholmen 29  
DK-1561 København V  
CVR-nr. 20 22 26 70

**L'EDUCATION NATIONALE APS**  
**LARS BJØRNS STRÆDE 12, ST., 1454 KØBENHAVN K**  
**ÅRSRAPPORT**  
**1. NOVEMBER 2016 - 31. OKTOBER 2017**

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på  
selskabets ordinære generalforsamling,  
den 12. april 2018

---

Nanna Gaardbo Poezrvara

**INDHOLDSFORTEGNELSE**

	<b>Side</b>
<b>Selskabsoplysninger</b>	
Selskabsoplysninger.....	3
<b>Erklæringer</b>	
Ledelsespåtegning.....	4
Den uafhængige revisors erklæringer.....	5-6
<b>Ledelsesberetning</b>	
Ledelsesberetning.....	7
<b>Årsregnskab 1. november 2016 - 31. oktober 2017</b>	
Resultatopgørelse.....	8
Balance.....	9-10
Noter.....	11-12
Anvendt regnskabspraksis.....	13-15

**SELSKABSOPLYSNINGER**

<b>Selskabet</b>	L'Education Nationale APS Lars Bjørns Stræde 12, st. 1454 København K
	CVR-nr.: 27 34 46 07 Stiftet: 1. august 2003 Hjemsted: København Regnskabsår: 1. november 2016 - 31. oktober 2017
<b>Bestyrelse</b>	Eric Vincent Alain Poezevara Nanna Gaardbo Poezevara
<b>Direktion</b>	Nanna Gaardbo Poezevara
<b>Revision</b>	BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab Havneholmen 29 1561 København V
<b>Pengeinstitut</b>	Sparekassen Vendsyssel Gammel Strand 42, 1 1202 København K

## LEDELSESPÅTEGNING

Bestyrelsen og direktionen har dags dato behandlet og godkendt årsrapporten for regnskabsåret 1. november 2016 - 31. oktober 2017 for L'Education Nationale APS.

Årsrapporten aflægges i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. oktober 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. november 2016 - 31. oktober 2017.

Ledelsesberetningen indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

København, den 10. april 2018

Direktion:

\_\_\_\_\_  
Nanna Gaardbo Poezevara

Bestyrelse:

\_\_\_\_\_  
Eric Vincent Alain Poezevara

\_\_\_\_\_  
Nanna Gaardbo Poezevara

## DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRINGER

### *Til kapitalejerne i L'Education Nationale APS*

#### ERKLÆRING OM UDVIDET GENNEMGANG AF ÅRSREGNSKABET

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for L'Education Nationale APS for regnskabsåret 1. november 2016 - 31. oktober 2017, der omfatter resultatopgørelse, balance, noter og anvendt regnskabspraksis. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

##### **Ledelsens ansvar for årsregnskabet**

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

##### **Revisors ansvar**

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisors standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Dette kræver, at vi overholder revisorloven og FSR - danske revisors Ethiske regler samt planlægger og udfører handlinger med henblik på at opnå begrænset sikkerhed for vores konklusion om årsregnskabet og derudover udfører specifikt krævede supplerende handlinger med henblik på at opnå yderligere sikkerhed for vores konklusion.

En udvidet gennemgang omfatter handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i selskabet, analytiske handlinger og de specifikt krævede supplerende handlinger samt vurdering af det opnåede bevis.

Omfanget af handlinger, der udføres ved en udvidet gennemgang, er mindre end ved en revision, og vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

##### **Konklusion**

På grundlag af det udførte arbejde er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. oktober 2017 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. november 2016 - 31. oktober 2017 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

#### ERKLÆRING I HENHOLD TIL ANDEN LOVGIVNING OG ØVRIG REGULERING

##### **Udtalelse om ledelsesberetningen**

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores udvidede gennemgang af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved den udvidede gennemgang eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

## DEN UAFHÆNGIGE REVISORS ERKLÆRINGER

København, den 10. april 2018

BDO Statsautoriseret revisionsaktieselskab  
CVR-nr. 20 22 26 70

Morten Kenhof  
Statsautoriseret revisor  
MNE-nr. mne16630

## LEDELSESBERETNING

### **Væsentligste aktiviteter**

Selskabets væsentligste aktiviteter består i at drive fransk restaurant, café og hermed beslægtet virksomhed.

### **Udviklingen i aktiviteter og økonomiske forhold**

Årets resultat anses for værende tilfredsstillende.

### **Betydningsfulde begivenheder, indtruffet efter regnskabsårets afslutning**

Der er ikke efter regnskabsårets afslutning indtruffet begivenheder af væsentlig betydning for selskabets finansielle stilling.

## RESULTATOPGØRELSE 1. NOVEMBER - 31. OKTOBER

	Note	2016/17 kr.	2015/16 kr.
<b>BRUTTOFORTJENESTE</b> .....		<b>4.266.067</b>	<b>4.209.913</b>
Personaleomkostninger.....	1	-3.875.114	-3.826.771
Af- og nedskrivninger.....		-184.288	-191.602
<b>DRIFTSRESULTAT</b> .....		<b>206.665</b>	<b>191.540</b>
Indtægter af kapitalandele.....		0	-24.999
Andre finansielle indtægter.....	2	37.078	36.957
Andre finansielle omkostninger.....		-416.250	-353.400
<b>RESULTAT FØR SKAT</b> .....		<b>-172.507</b>	<b>-149.902</b>
Skat af årets resultat.....	3	631	-1.274
<b>ÅRETS RESULTAT</b> .....		<b>-171.876</b>	<b>-151.176</b>
<b>FORSLAG TIL RESULTATDISPONERING</b>			
Overført resultat.....		-171.876	-151.176
<b>I ALT</b> .....		<b>-171.876</b>	<b>-151.176</b>



## BALANCE 31. OKTOBER

AKTIVER	Note	2017 kr.	2016 kr.
Driftsmateriel og inventar.....		213.604	242.831
<b>Materielle anlægsaktiver.....</b>	<b>4</b>	<b>213.604</b>	<b>242.831</b>
Kapitalandele i tilknyttet virksomhed.....		1	1
Gældsbrief tilknyttet virksomhed.....		155.000	570.000
Huslejedeposita.....		157.816	157.816
<b>Finansielle anlægsaktiver.....</b>	<b>5</b>	<b>312.817</b>	<b>727.817</b>
<b>ANLÆGSAKTIVER.....</b>		<b>526.421</b>	<b>970.648</b>
Varelager.....		199.252	166.965
<b>Varebeholdninger.....</b>		<b>199.252</b>	<b>166.965</b>
Tilgodehavender fra salg.....		79.815	87.747
Tilgodehavende hos tilknyttet virksomhed.....		10.253	2.432
Udskudt skatteaktiv.....		174.954	81.791
Tilgodehavende selskabsskat.....		0	22.000
<b>Tilgodehavender.....</b>		<b>265.022</b>	<b>193.970</b>
<b>Likvider.....</b>		<b>638.637</b>	<b>279.022</b>
<b>OMSÆTNINGSAKTIVER.....</b>		<b>1.102.911</b>	<b>639.957</b>
<b>AKTIVER.....</b>		<b>1.629.332</b>	<b>1.610.605</b>

## BALANCE 31. OKTOBER

PASSIVER	Note	2017 kr.	2016 kr.
Selskabskapital.....		300.000	300.000
Overført overskud.....		268.698	440.574
<b>EGENKAPITAL.....</b>	<b>6</b>	<b>568.698</b>	<b>740.574</b>
Leverandører af varer og tjenesteydelser.....		383.493	340.204
Skyldig selskabsskat.....		25.627	26.901
Skyldig sambeskatningsbidrag.....		45.905	0
Anden gæld.....		605.609	502.926
<b>Kortfristede gældsforpligtelser.....</b>		<b>1.060.634</b>	<b>870.031</b>
<b>GÆLDSFORPLIGTELSE.....</b>		<b>1.060.634</b>	<b>870.031</b>
<b>PASSIVER.....</b>		<b>1.629.332</b>	<b>1.610.605</b>
 Eventualposter mv.	 7		
 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser	 8		

## NOTER

	2016/17 kr.	2015/16 kr.	Note
<b>Personaleomkostninger</b>			<b>1</b>
Antal personer beskæftiget i gennemsnit: 14 (2015/16: 11)			
Løn og gager .....	3.769.477	3.734.164	
Andre omkostninger til social sikring.....	105.637	92.607	
	<b>3.875.114</b>	<b>3.826.771</b>	
<b>Andre finansielle indtægter</b>			<b>2</b>
Finansielle indtægter i øvrigt.....	37.078	36.957	
	<b>37.078</b>	<b>36.957</b>	
<b>Skat af årets resultat</b>			<b>3</b>
Beregnet skat af årets skattepligtige indkomst.....	92.532	74.360	
Regulering af udskudt skat.....	-93.163	-73.086	
	<b>-631</b>	<b>1.274</b>	
<b>Materielle anlægsaktiver</b>			<b>4</b>
		Driftsmateriel og inventar	
Kostpris 1. november 2016.....		1.168.172	
Tilgang.....		56.930	
<b>Kostpris 31. oktober 2017.....</b>		<b>1.225.102</b>	
Af- og nedskrivninger 1. november 2016.....		925.341	
Årets afskrivninger .....		86.157	
<b>Af- og nedskrivninger 31. oktober 2017.....</b>		<b>1.011.498</b>	
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. oktober 2017.....</b>		<b>213.604</b>	
<b>Finansielle anlægsaktiver</b>			<b>5</b>
	Kapitalandele i tilknyttet virksomhed	Gældsbrief tilknyttet virksomhed	Huslejedeposita
Kostpris 1. november 2016.....	1	920.000	157.816
<b>Kostpris 31. oktober 2017.....</b>	<b>1</b>	<b>920.000</b>	<b>157.816</b>
Nedskrivninger 1. november 2016.....	0	-350.000	0
Årets nedskrivninger .....	0	-415.000	0
<b>Nedskrivninger 31. oktober 2017.....</b>	<b>0</b>	<b>-765.000</b>	<b>0</b>
<b>Regnskabsmæssig værdi 31. oktober 2017.....</b>	<b>1</b>	<b>155.000</b>	<b>157.816</b>

## NOTER

				Note
<b>Egenkapital</b>				<b>6</b>
	Selskabskapit:	Overført		
	l	overskud	I alt	
Egenkapital 1. november 2016.....	300.000	440.574	740.574	
Forslag til årets resultatdisponering.....		-171.876	-171.876	
<b>Egenkapital 31. oktober 2017.....</b>	<b>300.000</b>	<b>268.698</b>	<b>568.698</b>	
<b>Eventualposter mv.</b>				<b>7</b>
<b>Eventualaktiver</b>				
Selskabet har indgået huslejeforpligtelser, der på balancetidspunktet udgør 302 tkr. i uopsigelighedsperioden frem til 1/7 2018.				
<b>Hæftelse i sambeskatningen</b>				
Koncernens danske selskaber hæfter solidarisk for skat af koncernens sambeskattede indkomst og for visse eventuelle kildeskatter som udbytteskat.				
Skyldig skat af koncernens sambeskattede indkomst udgør 90 t.kr. pr. balancedagen.				
<b>Pantsætninger og sikkerhedsstillelser</b>				<b>8</b>
Selskabet indestår for, at datterselskabet Tire Bouchon ApS, har tilstrækkelig likviditet til driften det kommende år.				

## ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Årsrapporten for L'Education Nationale APS for 2016/17 er aflagt i overensstemmelse med den danske årsregnskabslovs bestemmelser for virksomheder i regnskabsklasse B med tilvalg af regler fra regnskabsklasse C.

Årsrapporten er udarbejdet efter samme regnskabspraksis som sidste år.

### Koncernregnskabet

Der er ikke udarbejdet koncernregnskab, da koncernen opfylder fritagelsesbestemmelserne i årsregnskabslovens § 110 om regnskabsaflæggelse for mindre koncerner.

## RESULTATOPGØRELSEN

### Nettoomsætning

Nettoomsætning ved salg af handelsvarer og færdigvarer indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætning indregnes ekskl. moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

### Vareforbrug

Vareforbrug omfatter omkostninger, der afholdes for at opnå årets nettoomsætning. Herunder indgår direkte og indirekte omkostninger til råvarer og hjælpematerialer.

### Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til salg, reklame, administration, lokaler mv.

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

### Indtægter af kapitalandele i dattervirksomheder

Udbytte fra dattervirksomheder indregnes i det regnskabsår, hvor udbyttet deklarerer.

### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indeholder renteindtægter og -omkostninger samt tillæg og godtgørelse under acontoskatteordningen mv. Finansielle indtægter og omkostninger indregnes med de beløb, der vedrører regnskabsåret.

### Skat

Årets skat, som består af årets aktuelle skat og forskydning i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte på egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte på egenkapitalen.

## BALANCEN

### Materielle anlægsaktiver

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af den skønnede restværdi efter afsluttet brugstid.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider og restværdi:

	Brugstid	Restværdi
Driftsmateriel og inventar.....	5 år	0%

## ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

Fortjeneste eller tab ved salg af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller andre driftsomkostninger.

### Finansielle anlægsaktiver

Kapitalandele i dattervirksomheder måles til kostpris. I tilfælde, hvor kostprisen overstiger nettorealisationsværdien, nedskrives til denne lavere værdi.

Gældsbeholdning omfatter gældsbreve, der forventes beholdt til udløb og måles til amortiseret kostpris.

Deposita omfatter huslejedeposita, som indregnes og måles til kostpris. Der afskrives ikke på deposita.

### Værdiforringelse af anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af materielle anlægsaktiver samt finansielle anlægsaktiver, der ikke måles til dagsværdi, vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, hvis denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Genindvindingsværdi er den højeste værdi af nettosalgspris og kapitalværdi. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen og forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

### Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-princippet. I tilfælde, hvor nettorealisationsværdien er lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer opgøres som anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi. Værdien reduceres med nedskrivning til imødegåelse af forventede tab.

## ANVENDT REGNSKABSPRAKSIS

### Skyldig skat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster samt for betalte acontoskatter.

Selskabet er sambeskattet med koncernforbundne danske selskaber. Den aktuelle selskabsskat fordeles mellem de sambeskattede selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomster og med fuld fordeling med refusion vedrørende skattemæssige underskud. De sambeskattede selskaber indgår i acontoskatteordningen. Skyldig og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen under henholdsvis omsætningsaktiver og gæld.

Udskudt skat måles af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening, eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen bortset fra poster, der føres direkte på egenkapitalen.

### Gældsforpligtelser

Amortiseret kostpris for kortfristede gældsforpligtelser svarer normalt til nominel værdi.